

Mitteilungen aus dem Gemeinderat/Verwaltung

Wir gratulieren

Am Samstag, 20. Juli 2013, feiert Nelly Fröhlich-Schalch, Kirchstrasse 14, Matzingen, ihren 88. Geburtstag.

Am Sonntag, 21. Juli 2013, feiert Hugo Wegmann, Austrasse 41, Matzingen, seinen 87. Geburtstag.

Am Montag, 22. Juli 2013, feiert Ruth Schneider-Wellauer, Hardweg 10, Matzingen, ihren 83. Geburtstag.

Am Freitag, 26. Juli 2013, feiert Casilda Schneider-Hungerbühler, Ruggenbühlstr. 4, Matzingen, ihren 82. Geburtstag.

Am Samstag, 3. August 2013, feiert Elsa Stutz-Forrer, Thundorferstrasse 86, Matzingen, ihren 82. Geburtstag.

Am Dienstag, 6. August 2013, feiert Alice Wenger-Arnold, Ruggenbühlstrasse 4, Matzingen, ihren 80. Geburtstag.

Am Mittwoch, 7. August 2013, feiert Margrit Oesch-Beyeler, Alte Poststrasse 17, Matzingen, ihren 86. Geburtstag.

Surfkurs gewonnen

Als sich meine Klasse 1a im November 2012 entschloss, mit der Teilnahme am «Experiment Nichtrauchen» ein halbes Jahr lang auf jeglichen Tabakkonsum zu verzichten, ahnten wir noch nicht, was für eine Überraschung bereits auf uns wartete. Experiment Nichtrauchen ist ein nationaler Klassenwettbewerb und wird im Kanton Thurgau von der Lungenliga umgesetzt. Neben den nationalen Preisen gibt es für 3 Klassen im Kanton Schnupperkurse «Windsurfen am Untersee» zu gewinnen. Und prompt bekamen wir einen Siegerpreis zugestiftet! Daniela Oertig von der Lungenliga Thurgau brachte den Gutschein persönlich ins Schulzimmer – was für einen Applaus das gab!



Wir genossen den heissen Junitag auf dem Surfbrett in vollen Zügen. In Berlin-

gen wurden wir von der Surfschule «Boarderhouse» in 2 Gruppen zuerst theoretisch unterrichtet, und dann ging's ab auf's Brett. Schade, dass der Wind etwas fehlte. Dafür war es warm genug, um ohne Neoprenanzug die zahlreichen Ausrutscher ins Wasser gut zu überstehen.

Zum Schluss gab's feine Glace für alle. Der Ausflug war ein rundum gelungener Tag, um auch emotional den Anreiz zum Nichtrauchen bei den Schülerinnen und Schülern zu verankern.

Hanspeter Aeberhard

75. Eidg. Turnfest

Der grösste Breitensportanlass der Schweiz fand unter dem Motto «Gymnastik fantastique» zwischen dem 13. und 23. Juni 2013 auf dem ehemaligen Expogelände in Biel statt. Rund 60 000 TurnerInnen des Schweizer Turnverbandes sowie über 100 000 Besucher nahmen daran teil.

Die Frauen- und Männerriege Matzingen startete mit fünf Männern am Einzelwettbewerb und als «Matzingen TV Mix» mit

Fortsetzung Seite 2



floraland
küng gärtnerei
thundorf

Matzingerstr. 14 · Tel. 052 376 33 22

ganzer Sommer schöne Auswahl

Balkon + Rabattenpflanzen
Geschenk-Gutscheine
Küchenkräuter
Sämereien
Dünger
Gemüseetzlinge
freie Besichtigung
während Öffnungszeiten

30% - 30% - 30% - 30%
Sommer-Rabatt
Sommerflor, Buxus und Kräuter
exklusive Aktionen

Preiswert direkt vom Produzent

progress personal ag

wir finden für sie die passende lösung!



unsere stellenangebote finden
sie unter www.progresspersonal.ch

progress personal ag | st. gallen | amriswil | frauenfeld

swissstaffing®

Junge Familien möchten im Kanton Thurgau in Ortschaften mit nahen Autobahn- oder ÖV-Anschlüssen **Häuser oder Wohnungen kaufen**.

Haben sie ein Haus oder eine Wohnung

im **Dreieck Aadorf-Münchwilen-Frauenfeld zu verkaufen** und wissen nicht wie vorgehen?

Zu fairen Konditionen helfe ich Ihnen dabei vom ersten Termin bis zur Unterschrift bei der öffentlichen Beurkundung beim Grundbuchamt.

HAFNER IMMOBILIEN · Hafner-Kröni Franz
Pfannenstielstrasse 89 · 8132 Egg b. Zürich · 079 382 01 89
hafnerfranz@bluewin.ch



Erfolgreiche Abschlüsse bei der Raiffeisenbank Wängi-Matzingen

**Michaela Aerne, Kauffrau mit E-Profil
Pascal Konrad, Kaufmann mit E-Profil**

Das Raiffeisenteam gratuliert den beiden ganz herzlich zu diesem Erfolg!

Wir machen den Weg frei

Raiffeisenbank Wängi-Matzingen

Telefon 052 369 78 78

Geschäftsstelle Matzingen

Telefon 052 376 11 29

RAIFFEISEN

Fortsetzung von Seite 1

12 Frauen und Männern am Vereinswettkampf Frauen/Männer, 3-teilig (Fit+Fun). Nach unzähligen Trainingsstunden in der Turnhalle und auf dem Sportplatz galt es nun zum Saisonhöhepunkt die beste Leistung abzurufen. Die Männer warteten in den gewählten Einzelwettkämpfen mit guten Resultaten auf. Bevor das Turnfest zu einem Sturmfest wurde, konnten glücklicherweise unsere Einzelkämpfer abreisen.

Mit gemischten Gefühlen startete die Männerriege das erste Mal in einem gemischten Team in einen Fit+Fun-Wettkampf. Die drei Disziplinen mit je zwei Aufgaben erforderten Geschicklichkeit, Zusammenarbeit, Schnelligkeit und Genauigkeit. Den Frauen gelang bereits in der ersten Disziplin, Fuss-Ball-Korb und Intercross, ein Exploit. Mit einer Trefferquote von 100% beim Korbball überzeugten die Frauen die letzten Zweifler und sorgten für verblüffte Männer.

Auch in den Disziplinen, Ball-Kreuz und Unihockey bzw. Moosgummiring und Tennis-Ball-Rugby, spielten die Frauen und Männer mit grosser Hingabe und Spass und erreichten überall gute Noten. Gesamthaft gesehen gelang ein sehr guter Wettkampf und man konnte mit dem Gezeigten mehr als zufrieden sein. Die einmalige Kulisse, die guten Leistungen, die Gemeinschaft und Geselligkeit, viel Spass und Freude werden den Aktiven noch lange in bester Erinnerung bleiben.

Am Sonntag wurden dann die Turnerinnen und Turner von Freunden und Bekannten empfangen. Andere Vereine und deren Fähnriche grüssten mit ihrer Fahne. Christian Koch hielt stellvertretend für den Gemeinderat eine Ansprache. Die Musik Stettfurt-Matzingen umrahmte den Anlass musikalisch. Der Männerchor Matzingen hatte eine Festwirtschaft eingerichtet und sorgte für das leibliche Wohl. Die Turnenden Vereine Matzingen danken allen Beteiligten ganz herzlich für den Empfang.
Urs Gauch

Drucken oder Kopieren?

Wir arbeiten Hand in Hand.



Fachleute bieten Ihnen die für Sie optimale Lösung!

typodruck bosshart AG
UHU Copy-Print

typodruck bosshart ag
CH-8355 Aadorf
Tel. 052 365 12 07
Fax 052 365 12 18

typodruck
bosshart ag



FLEISCHMANN
Die Liegenschafts-Experten



Für Qualitätsimmobilien: Fleischmann

Unsere Liegenschafts-Experten verkaufen auch Ihr Haus schnell und seriös. Vereinbaren Sie mit uns ein unverbindliches Erstgespräch, damit wir aktuelle Fragen klären können. Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

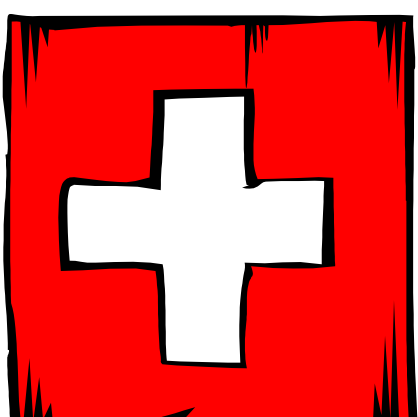
Tel. 071 626 51 51, www.fleischmann.ch

Betriebsferien bei UHU Copy-Print: 22. Juli – 3. August 2013

Nationalhymne

Trittst im Morgenrot daher,
Seh ich dich im Strahlenmeer,
Dich, du Hoherhabener, Herrlicher!
Wenn der Alpenfirn sich rötet,
Betet, freie Schweizer, beteti!
Eure fromme Seele ahnt,
Eure fromme Seele ahnt,
Gott im hehren Vaterland,
Gott, den Herrn, im hehren Vaterland.

Kommst im Abendglühn daher,
Find ich dich im Sterneneer,
Dich, du Menschenfreundlicher, Liebender!
In des Himmels lichten Räumen
Kann ich froh und selig träumen!
Denn die fromme Seele ahnt,
Denn die fromme Seele ahnt,
Gott im hehren Vaterland,
Gott, den Herrn, im hehren Vaterland.



Bundesfeier Matzinger 2013

Minigolfanlage Wide

Der Gemeinderat Matzingen, das Restaurant Minigolf und der Männerchor Matzingen heissen Sie zur Bundesfeier 2013 herzlich Willkommen.

Programm

Ab 18.30 Uhr Festwirtschaft
mit familienfreundlichen Preisen

um 20.15 Uhr Ansprache durch
Gemeinderat Christian Koch

Im Anschluss gemeinsames Singen
der Nationalhymne
[Text auf Rückseite]

um 22.00 Uhr Anzünden des Funkens und
Abbrennen des Feuerwerkes

Musikalische Unterhaltung
während des ganzen Abends mit
„CoolCat“ – Die EinMann-Partyband

Besonderes

Parkplatz:
Es bestehen Parkierungsmöglichkeiten beim
Festplatz, jedoch nur in begrenzter Anzahl.

Kleinf Feuerwerk:
Mitgebrachtes Kleinf Feuerwerk darf nur auf dem
dafür bezeichneten Platz abgebrannt werden.
Kinder unter 14 Jahren dürfen dies nur in
Begleitung eines Erwachsenen tun.
[Die Veranstalter lehnen jegliche Haftung ab]

Bitte nehmen Sie beim Abbrennen von Feuerwerk Rücksicht auf ihre Mitmenschen und Haustiere.